

Promotion du commerce international

Industries secondaires (TOSM)

Oxtoby Fred - Conseiller princ adj (Transports/textiles/arts/machinerie pour l'industrie du plastique)	992-7722
Dierckx John - Vêtement/articles ménagers/énergie/machinerie agricole	992-7882
Morrow Durban - Environnement/extraction des ressources/articles de sport	996-1431
Sarda Liliana - Meubles/instruments médicaux/emballage et étiquetage/matériel audio	996-7186
Produits agro-alimentaires, pêches et ressources (TOSA)	
McDowall Stuart B - Conseiller princ et dir adj	996-3537
Sauvé Terry	995-1712
Télécopieur	943-1103
Lapointe Christian - Conseiller princ adj (Produits agro-alimentaires à valeur ajoutée)	995-1773
Egan Maurice - Produits agricoles primaires	996-3644
Foubert Martin - Pêches	995-1713
Hall John Wayne - Ressources	996-4209
Technologies de pointe, aérospatiale et programmes de défense (TOST)	
Fontaine Claude - Conseiller princ et directeur adj	996-1891
McLennan Elizabeth	996-1893
Télécopieur	944-0050
Staples Walter - Conseiller princ adj (Espace/marine/instrumentation maritime)	996-4875
Speers Bob - Ordinateurs/logiciels/télécommunications/géomatique	996-1908
Murray Kevin - Réparation et révision d'aéronefs/aérospatiale/avionique	996-8086
Murata Ken - Systèmes de défense terrestre/aéroports/sécurité	996-1758

**DIRECTION GÉNÉRALE
DES PROGRAMMES ET DES SERVICES
COMMERCIAUX (TPD)**

PEARSON C 5

FERLAND Roger - Directeur général	992-8785
Looker Sharron	992-8786
Télécopieur	995-5773

DIRECTION DES FINANCES INTERNATIONALES (TPF)

PEARSON C 5

MORIN M L - Directeur	996-6210
Sec de la direction - Labelle Micheline	996-6213
Télécopieur	943-1100
Whetham Anne - Directeur adj	996-0648
Beare Roger	996-1061
St. George Judy	992-8448
Shaw-Wood Robert - Directeur adj	996-6188
Albert Velma	995-7251
Legendre Sophie	944-0910
Sudeyko Rick	996-0844
Vary Andrée	996-0705

**DIRECTION DES INDUSTRIES DE SERVICES ET
DES TRANSPORTS (TPS)**

PEARSON C 5

HILL J M - Directeur	996-2064
Sec de la direction - MacGillivray Marg	996-0245
Télécopieur	996-1225/996-1267
D'Angelo K	995-2221
Transport de surface	
Pelkola D W - Directeur adj et chef	996-0446
McKen W	995-3238
White D	996-0688
Transport aérien	
Morin D J - Directeur adj (Aviation)	996-0934
Blackstock J G	995-7554
Laberge F	996-6434
Industries des services	
Conrad D - Directeur adj (Industries des services)	992-0484
Sabourin S	996-8818
Rose J G	996-1793
Reshitnyk M	996-1862
Lafontaine D	996-0684

**DIRECTION DES PROGRAMMES D'EXPORTATION
ET D'INVESTISSEMENT (TPE)**

PEARSON C 5

GUY H W - Directeur	944-0017
Sec de la direction - Blackburn-Simard F	944-0018
Emmet Lori	996-2634
Télécopieur	995-5773
Programmes d'exportation	
Gibson Dennis - Directeur adj (PDME)	996-1408
Clarke Larry - PDME	992-7954
Crowley Brendan - PDME	996-7156
G-Stewart Barbara	996-1419
Grant Emelina	996-8711
Sirna Marilyn	996-1971
White Cathy	996-8715
Doherty Deirdra - PDME	996-8549
Giddings Burns - Vérificateur	996-1427
Thibeaudau Michel - Vérificateur	992-6212
Investissement et technologies	
Gardiner Susan - Directeur adjoint	996-2939
Pongratz Ingrid - Technologie (TIP)	992-7883
Yokoyama Ken - Technologie	996-1425
Foires et missions	
Cox Brian - Directeur adj	996-1918
Hartling Gayle	996-7164
Tyrrell Ken	996-3558
Trépanier Lise	996-5562
Byers John - TAMS	996-7182
Gibson Rob - TAMS	944-0474

**DIRECTION DES SYSTÈMES D'INFORMATION
SUR LE COMMERCE (TPP)**

PEARSON C 5

PREGEL Astrid - Directeur	996-3024
Sec de la direction - LeMay Hélène	996-7182
Télécopieur	992-3004